



TKM 64

Sicherheits-Türkette

Security door chain



TKM 64 SB



www.burg.biz

de Sicherheits-Türkette

- Mit Kindersicherung und Ketten-Parkposition
- Vor Überraschungen geschützt

en Security door chain

- Childproof, with chain holder
 - Protects you from surprises
- BURG WÄCHTER UK LTD, Eurocam Technology Park, Chase Way, Bradford, West Yorkshire, England BD5 8 HW

fr Chaîne de porte

- Avec sécurité-enfant
 - Pas de surprise
- BURG WÄCHTER FRANCE SASu, Route de Pantegnies, Ancien Site EDF, 59138 Pont Sur Sambre, France

nl Veiligheidsdeurketting

- Met kinderbeveiliging en rustpositie
- Beschermd tegen verrassingen

it Catena di sicurezza per porte

- **cs Bezpečnostní dveřní řetěz**
- **sk Bezpečnostná retiazka na dvere**

hu Biztonsági ajtólánc

- **ro Lanț de siguranță pentru ușă**
SC SECURO TECH SRL, Judetul Arad, com. Frumuseeni Nr. 727, CP: 317122

pt Cadeia de segurança da porta

dk Sikkerhedsdørkæde

fi Turvaketju

no Sikkerhetslenke for dører

sv Säkerhetsdörkedja

pl Łańcuch drzwiowy

sl Varnostna vratna veržica

es Cadena de seguridad de la puerta

bg Предпазна верига за врата

hr Sigurnosni lanac vrata

ru Предохранительная дверная цепочка

el Αλυσίδα ασφαλείας για πόρτες

et Uksekett

lv Drošības ķēde durvim

tr Kapı Güvenlik Zinciri

it Apsauginė durų grandinė

Montage:

Zuerst Anschraubplatte mit 2 Schrauben befestigen. Da die Türen z. T. Hohlräume aufweisen, sind 4 Löcher in der Platte vorgesehen. Türgehäuse auf die Anschraubplatte schieben und mit einer zusätzlichen Schraube sichern (s. Pfeil bei S). Anschließend Rahmenplatte festschrauben. Abb. zeigt Befestigung auf Tür DIN rechts. Bei Tür DIN links spiegelsymmetrisch anordnen.

Fitting:

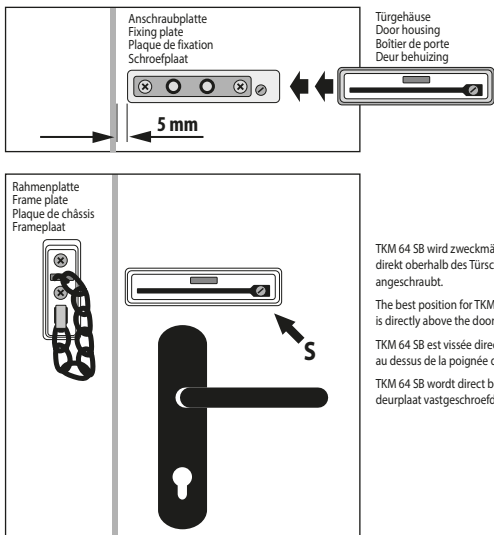
First fasten on the fixing plate with 2 screws. Because doors can have inner voids, the plate is provided with 4 screw holes. Push the door housing on the fixing plate and secure it with an additional screw (see arrow S). Next screw the frame plate firmly in position. Drawing shows installation on a right-hand door (to DIN Standards). For a left-hand door reverse the fitting position.

Montage:

Fixer tout d'abord la plaque - support avec deux vis. Etant donné que les portes sont parfois creuses quatre trous sont prévus sur la plaque. Faire glisser le boîtier sur la plaque - support et le fixer en plus avec une vis (voir flèche S). Visser ensuite la plaque prévue pour l'hubriserie. Le croquis montre la fixation sur une porte DIN à droite. Pour une porte DIN à gauche procéder de la manière inverse.

Montage:

Zet eerst de schroefplaat vast met 2 schroeven. Aangezien de deuren in sommige gevallen holle ruimtes hebben, zijn er 4 gaten in de plaat voorzien. Schuif de deurbehuizing op de opschroefbare plaat en zet deze vast met een extra schroef. (zie pijl bij S). Schroef vervolgens de frameplaat vast. Afb. toont de montage op de deur DIN rechts. Voor deuren DIN links, rangschikken in spiegelgekeerde opstelling.



TKM 64 SB wird zweckmäßigerweise direkt oberhalb des Türschildes angeschraubt.

The best position for TKM 64 SB is directly above the door plate.

TKM 64 SB est vissée directement au dessus de la poignée de la porte.

TKM 64 SB wordt direct boven de deurplaat vastgeschroefd.

TKM 64 SB



4 003482 055014

Technische Änderungen, geringe Maß- und Gewichtsunterschiede vorbehalten - We reserve the right to change technical specification including slight variation in size and weight - Sous réserve de modifications techniques et de légères différences de dimensions et de poids - Ci riserviamo il diritto di riscontrare modificazioni tecniche piccole differenze di dimensioni e peso - Technische wijzigingen, geringe verschillen van maat en gewicht voorbehouden



BURG-WÄCHTER KG
Altenhofer Weg 15
58300 Wetter, Germany

